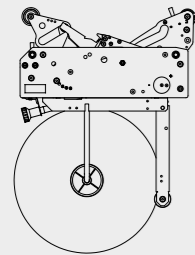


GEM XF520

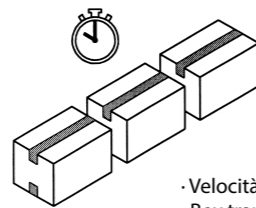


GEM XF670



- Teste Nastranti:
- Taping Heads:
- Têtes de pose:
- Klebeköpfe:
- Cabezal de precinto:

T22 - T23 - T32 - T33 - Standard  
T21 - T21,5 - Optional

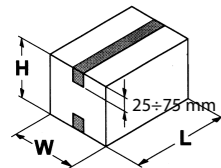


- Produzione media scatole/ora:
- Production moyenne boîtes/heure:
- Producción promedio cajas/hora:
- Average production boxes/hour:
- Durchschnittliche Produktion Kartons/Std:

Random 360  
Memory 660

- Velocità di trasferimento scatola mt/min:
- Box transfer speed mt/min:
- Vitesse de transfert de la boîte mt/min:
- Transportgeschwindigkeit der Kartons mt/min:
- Velocidad de desplazamiento caja mt/min:

GEM XF520 = ~27  
GEM XF670 = ~22



GEM XF520

	MIN	MAX
L	250 mm	800 mm
W	100 mm	520 mm
H	100 mm	520 mm

GEM XF670

	MIN	MAX
L	250 mm	800 mm
W	100 mm	670 mm
H	120 mm	670 mm

- Alimentazione pneumatica
- Pneumatic power supply
- Alimentation pneumatique
- Druckluftspeisung
- Alimentación neumática

6 bar o 6x10<sup>5</sup> PA

- Consumo aria per ciclo scatola
- Air consumption cycle box
- Consommation d'air par cycle boîtes
- Luftverbrauch pro Kartonyklus
- Consumo de aire por ciclo caja

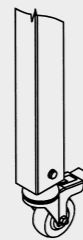
GEM XF520 = ~27 nl / 8 bar  
GEM XF670 = ~34 nl / 8 bar



- Gambe con piedino fisso
- Legs with fixed foot
- Pieds à base fixe
- Standbeine mit fixem Fuß
- Patas con pie fijo

OPTIONAL:

- Gambe con ruote
- Legs with wheels
- Pieds à roulettes
- Standbeine mit Rädern
- Patas con ruedas



- Alimentazione: Trifase/Monofase
- Power supply: Three-phase/Single-phase
- Alimentation: Triphasée/Monophasée
- Speisung: Dreiphasig/Einphasig
- Alimentación: Trifásica/Monofásica

- Potenza installata: 0,5 Kw
- Installed power: 0,5 Kw
- Puissance installée: 0,5 Kw
- Eingerichtete Leistung: 0,5 Kw
- Potencia instalada: 0,5 Kw
- Protezione elettrica: IP54
- Electrical protection: IP54
- Protection électrique: IP54
- Stromschutz: IP54
- Protección eléctrica: IP54

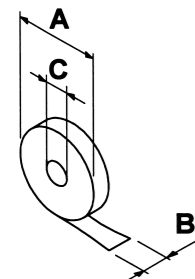


MAX  
+35°C/95°F

- Temperatura di utilizzo:
- Temperature of use:
- Température d'utilisation:

MIN  
+5°C/41°F

- Betriebstemperatur:
- Temperatura de uso:



A	MAX 360 mm
B	25 ÷ 50 mm
C	76 mm

# COMARME

## GEM XF520 / XF670



- NASTRATRICE AUTOMATICA AUTODIMENSIONANTE CON CHIUSURA FALDE SUPERIORI
- AUTOMATIC SELF-DIMENSIONING CASE SEALER WITH TOP FLAPS CLOSING DEVICE
- SCOTCHEUSE AUTOMATIQUE AUTORÉGLABLE AVEC FERMETURE DES 4 RABATS SUPÉRIEURS DES CAISSES
- AUTOMATISCHE SELBSTEINSTELLENDEN VERSCHLISSMASCHINE MIT ZUFALTUNG DER OBEREN KLAPPEN
- PRECINTADORA AUTOMÁTICA AUTODIMENSIONANTE CON CIERRA SOLAPAS SUPERIOR

Distributed by

**COMARME**

COMARME S.r.l. a socio unico

sede operativa (factory)  
Quartiere Mirabella snc, 20081 Abbiategrosso (MI) - ITALY  
Tel. +39 02 9422002 - Fax +39 02 9422096

e-mail: info@comarmesrl.com - website: www.comarmesrl.com

# GEM XF520 / XF670

## GEM XF520/XF670

Nastratrice automatica autodimensionante di linea con chiusura falde superiori per la nastratura a nastro adesivo inferiore e superiore di scatole Americane

### CARATTERISTICHE:

- Cinghie di trascinamento laterali
- Velocità cinghie: 27 mt/min
- Auto dimensionamento scatole
- Chiudi falde automatico falde superiori scatole
- Rulli pressatori laterali
- Kit rottura / fine nastro RFN
- Esclusione nastratura superiore
- PLC Siemens mod. S7 1200 CPU212
- Pannello di comando Touch Screen Kyte mod. PK043 4,3" a colori
- Programma random per scatole di diverse misure
- Programma memory per incrementare la capacità di produzione
- Programma pass-through
- Esclusione nastratura inferiore (optional)
- Centratore automatico in ingresso mod. DAC 520/670 (accessorio)

Automatic random case sealer GEM XF520/XF670 model with automatic top flaps closing device designed for automatic production lines for top & bottom sealing by adhesive tape of American type boxes of different sizes

### FEATURES:

- Lateral drive belts
- Belts speed: 27 mt /min
- Automatic self-dimensioning by Width and Height reading
- Automatic top flaps closing device
- Side presser rollers
- Top sealing disabling
- Tape tearing & end indicator device
- Kite colour panel touch screen PK043 model, 4,3"
- Siemens PLC S7 1200 CPU212 model
- Random program for different size boxes
- Memory program for higher production capacity
- Pass-through program
- Top sealing disabling (optional)
- Automatic infeed centering device DAC 520/670 model (on request)

## GEM XF520 / XF670

Machine automatique auto réglable à installer en ligne automatique pour la fermeture par ruban adhésif des caisses américaines sur le dessus et le dessous.

### DONNÉES TECHNIQUES:

- Courroies d'entraînement latérales
- Vitesse des courroies 27mt/min
- Centrage automatique des caisses
- Fermeture automatique des rabats supérieurs des caisses
- Support dispositif de fermeture
- Kit rupture d'adhésif et fin de rouleau
- Esclusion pose de ruban adhésif supérieure
- Pupitre électrique avec PLC S7 1200 CPU212
- Panneau de commandes Touch Kyte PK43 4,3" a couleurs
- Programme random pour cartons de différentes dimensions
- Programme mémoire pour ajuster la capacité de production
- Programme pass-through pour passage direct sans action
- Esclusion pose de ruban adhésif inférieure (option)
- Centreur automatique à l'entrée modèle DAC 520/670 (option)

## GEM XF520/XF670

Selbsteinstellende Inline-Verschleißmaschine mit Zufaltung der oberen Laschen für die obere und untere Verklebung von Faltpartons (AGL)

### EIGENSCHAFTEN:

- Seitliche Transportbänder
- Transportbänder-Geschwindigkeit: 27 m/min
- Automatische Einstellung des Kartonformates
- Automatische Vorrichtung für die Zufaltung der oberen Laschen
- Seitliche Druckwalzen
- Kit Überwachung Bandriss/Bandende - RFN
- Abschaltung der unteren Verklebung
- Schalttafel mit SPS Siemens S7 1200 CPU212
- Bedienpanel mit farbigem Touch Screen Kyte PK043 4,3"
- Programm „Random“ für für Schachteln mit gleichen Format
- Programm „Memory“ für die Steigerung der Produktionskapazität
- Programm „Pass-Through“
- Abschaltung der oberen Verklebung (optional)
- Automatische Zentriereinheit am Einlauf Typ DAC 520/670 (Zubehör)

## GEM XF520/XF670

Máquina automática de precintado autodimensionante con cierre de solapas superiores para precintado inferior y superior de cajas de tipo americano.

### CARACTERÍSTICAS:

- Correas de arrastre lateral
- Velocidad de las correas: 27 m/min
- Autodimensionado de cajas
- Cierra solapas automático para las solapas superiores de la caja
- Soporte del dispositivo de cerrar atelas
- Kit de rotura fin de cinta - RFN
- Exclusión de precintado inferior
- Cuadro eléctrico con PLC Siemens S7 1200 CPU212
- Panel de control Kyte PK43 4,3" con pantalla táctil a color
- Programa random para cajas de formato fijo
- Programa de memoria para cajas de formato variable
- Programa de paso a través
- Exclusión de precintado superior (opcional)
- Dispositivo de centrado con alimentación automática Mod. DAC 520/670 (accessorio)



🇮🇹 Pannello operatore Touch Screen con PLC

🇬🇧 Touch screen control panel with PLC

🇫🇷 Panneau de commandes automate avec PLC

🇩🇪 Touch Screen Panel mit SPS

🇪🇸 Panel Touch screen PLC



🇮🇹 Gruppo centraggio scatola

🇬🇧 Box centering unit

🇫🇷 Dispositif de centrage caisses

🇩🇪 Kartonzentrier-Gruppe

🇪🇸 Grupo de centrar cajas



🇮🇹 Centratore automatico in ingresso DAC 520/670

🇬🇧 Automatic infeed centering device DAC 520/670

🇫🇷 Dispositif automatique de centrage caisses DAC 520/670

🇩🇪 Automatische Zentriereinheit DAC 520/670

🇪🇸 Dispositivo de centrado DAC 520/670